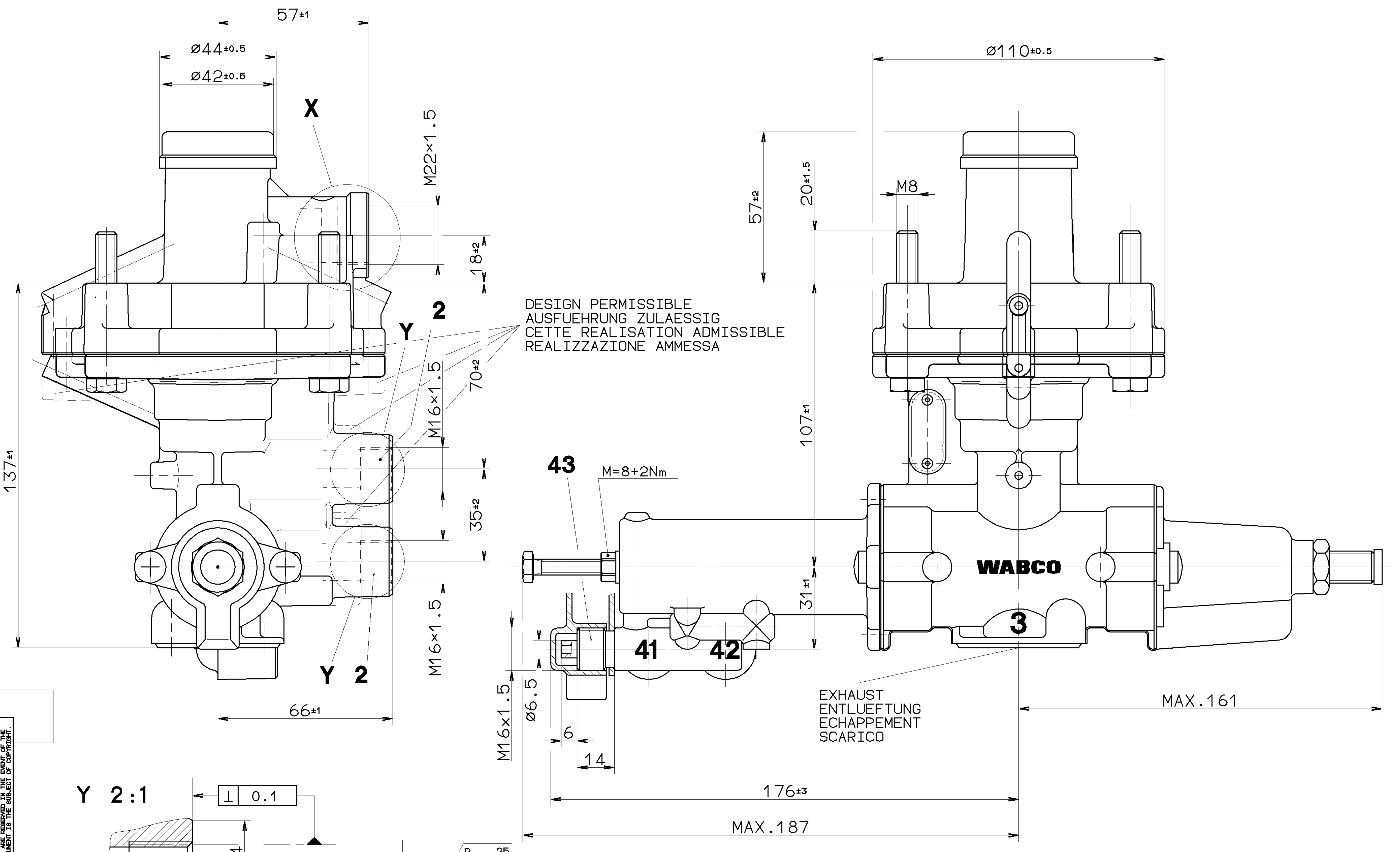
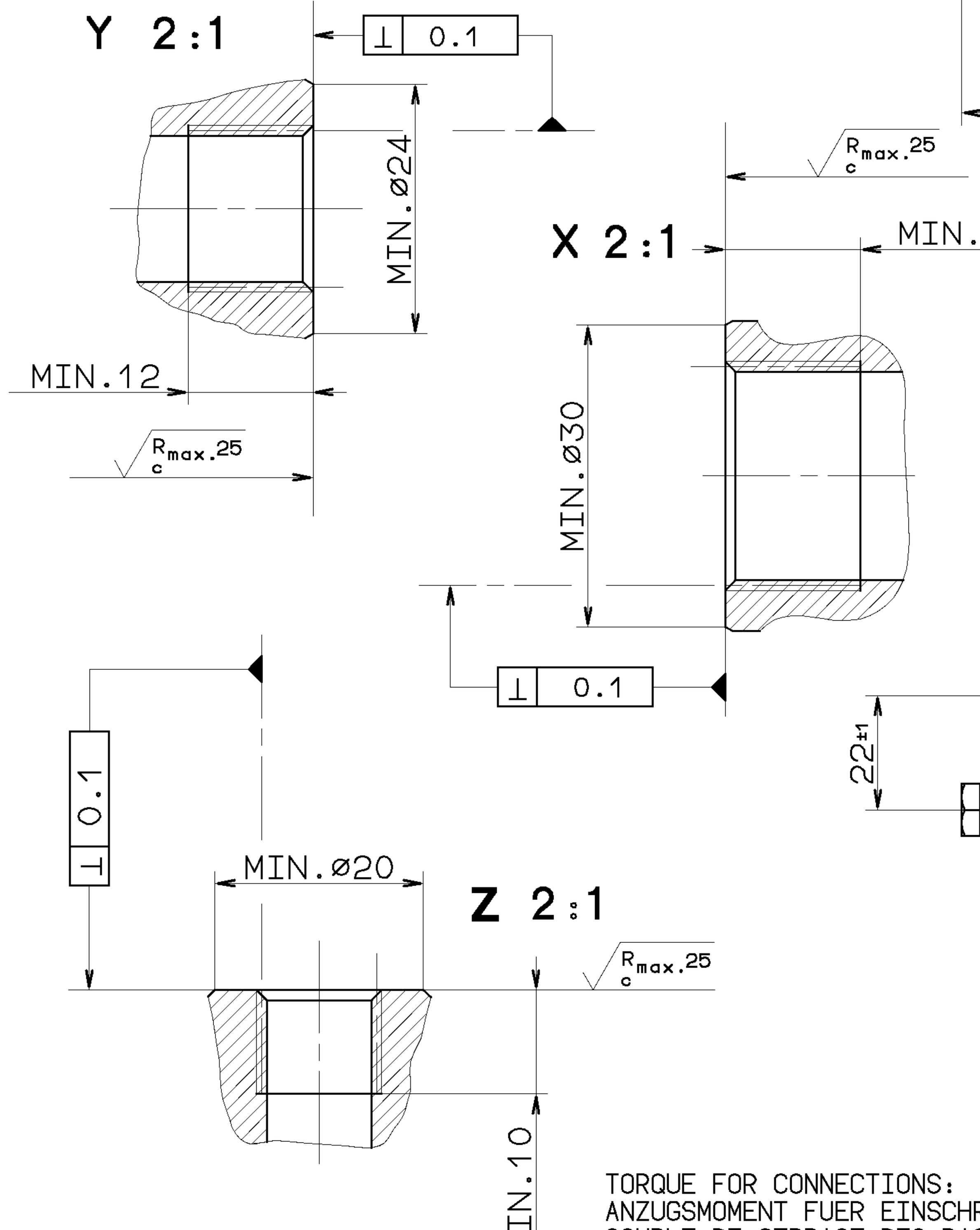




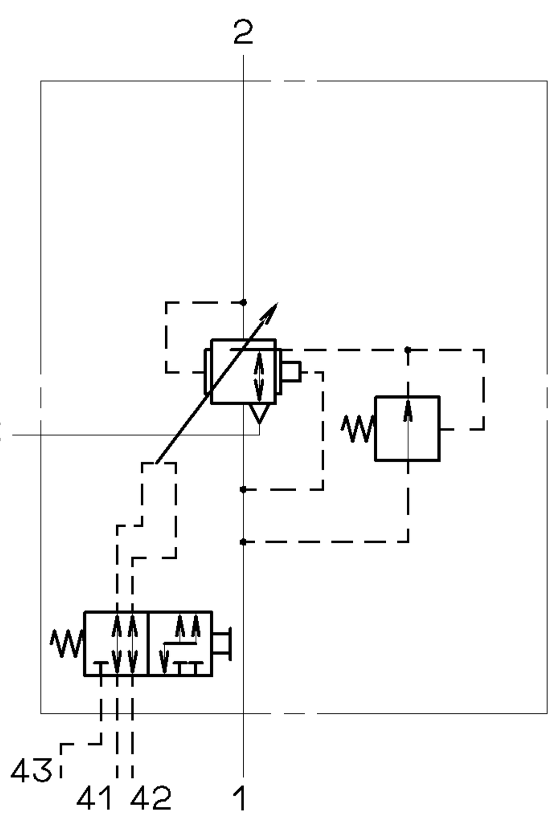
WORKING PRESSURE:
BETRIEBSDRUCK: *
PRESSION DE SERVICE:
PRESSIONE D'ESERCIZIO:

1/4= INLET PRESSURE
EINGESTEUERTER DRUCK
PRESSION D'ALIMENTATION
PRESSIONE DI ALIMENTAZIONE
*MAX.p_e10bar

2= DELIVERY PRESSURE
AUSGESTEUERTER DRUCK
PRESSION DELIVREE
PRESSIONE EROGATA

41/42= CONTROL PRESSURE
STEUERDRUCK
PRESSION DE COMMANDE
PRESSIONE DI COMANDO
*MAX.p_e12bar

43= TEST CONNECTION
PRUEFANSCHLUSS
RACCORD D'EPREUVE
RACCORDO DI PROVA
*MAX.p_e12bar

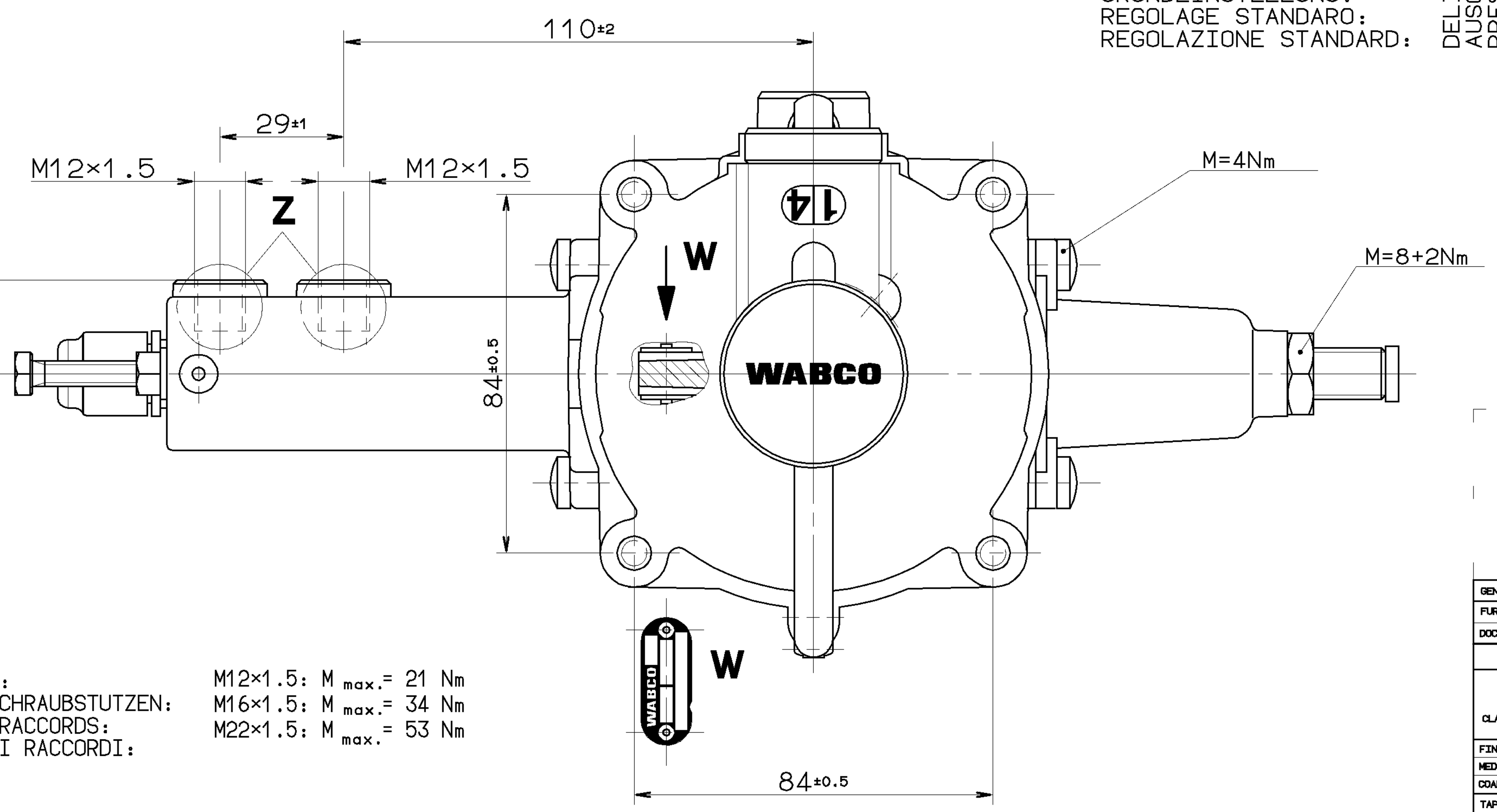


INSTALLATION POSITION AS DRAWN
EINBAULAGE WIE GEZEICHNET
POSITION D'INSTALLATION SUIVANT DESSIN
POSIZIONE DI MONTAGGIO COME DISEGNATO

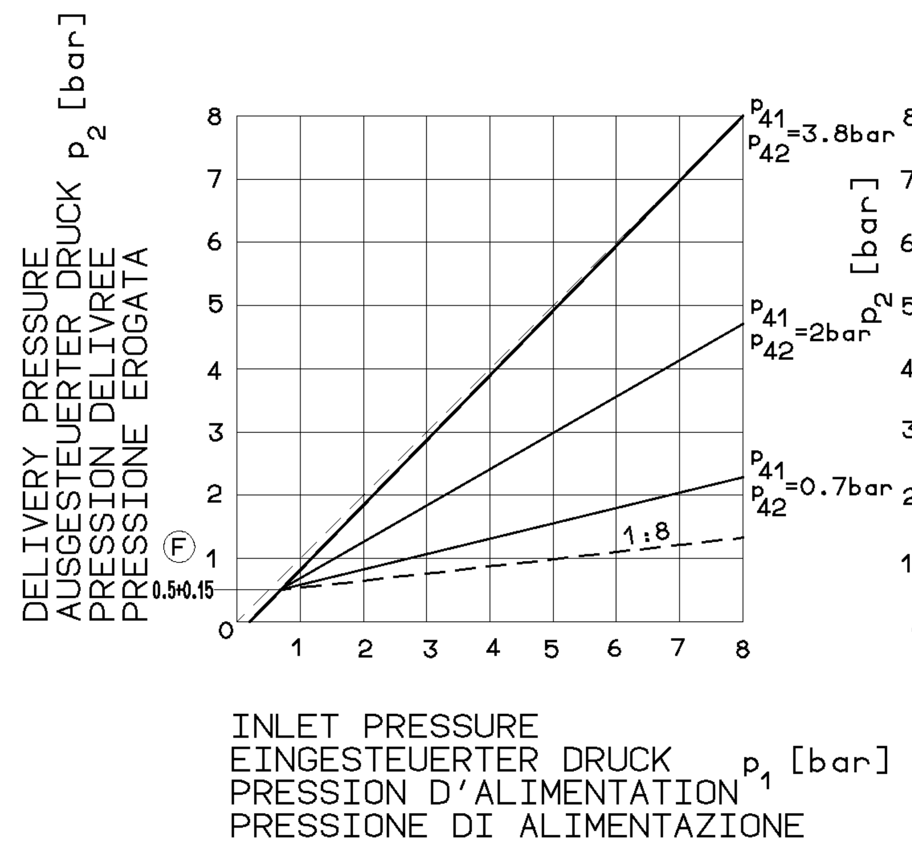
MEDIUM: AIR
MEDIUM: LUFT
FLUIDE: AIR
FLUIDO: ARIA

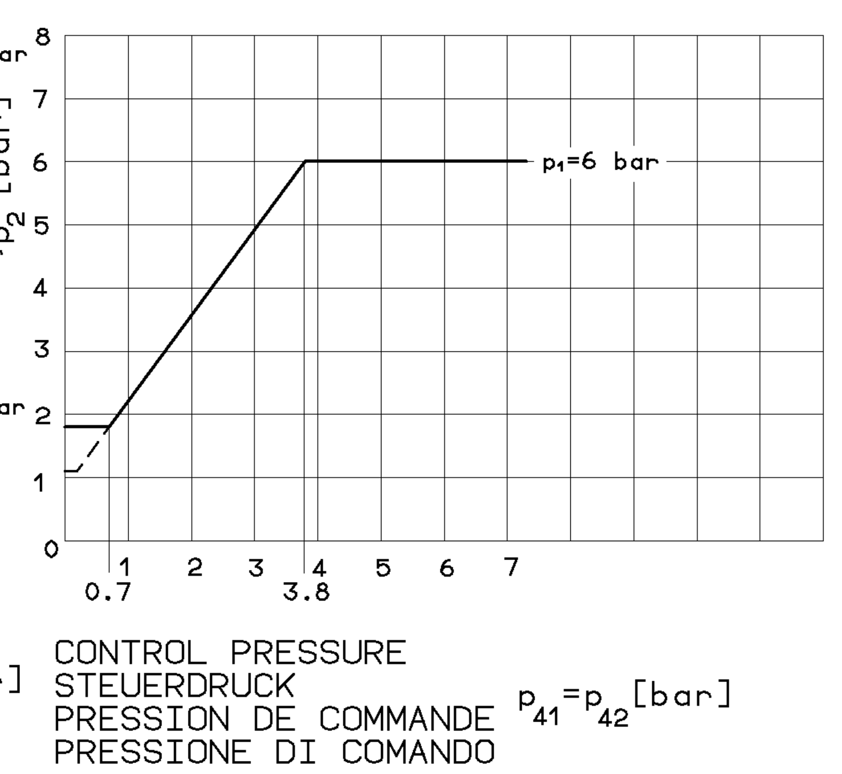
THERMAL RANGE OF APPLICATION:
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH:
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE:
CAMPO DI APPLICAZIONE TERMICA:
-40° ...+80° C

CONVERTION KIT 475 714 530 2 ENCLOSED
UMBAUSATZ 475 714 530 2 DEM GERAET BEIGEPACKT
JEU DE TRANSFORMATION 475 714 530 2 JOINT A L'APPAREIL
GIOCO DI TRASFORMAZIONE 475 714 530 2 QUI ALLEGATO



STANDARD ADJUSTMENT:
GRUNDEINSTELLUNG:
REGOLAGE STANDARD:
REGOLAZIONE STANDARD:





TORQUE FOR CONNECTIONS:
ANZUGSMOMENT FUER EINSCHRAUBSTUTZEN:
COUPLE DE SERRAGE DES RACCORDS:
COPPIA DI SERRAGGIO DEI RACCORDI:

M12×1.5: $M_{max.}$= 21 Nm
M16×1.5: $M_{max.}$= 34 Nm
M22×1.5: $M_{max.}$= 53 Nm

GENERAL SPECIFICATION: JED-334						
FURTHER TECHNICAL DATA:						
DOC. CODE:		SHEET: TO				
GENERAL TOLERANCES						
CLASS 1)		RANGE OF NOMINAL DIMENSIONS (± mm) ≤50	> 50 ≤180	>180 ≤400	>400	∢
FINE		0,5	1,0	1,5	2,0	
MEDIUM		1,0	2,0	3,0	4,0	± 3°
COARSE	X	2,0	3,5	5,0	6,5	
TAPPED HOLES ACC. ISO 4039 / JED-152						
1) TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSMARKED						

DCN-NO.	REV.	DATE
058769	1×F	98-11-04
099993	1×E	90-03-27

CADAM-DRAWING COPYRIGHT

DATE	SIGNATURE
DRAWN: 90-03-27	BRINK
CHECKED:	FAUCK/DEI.
STANDARDIZATION:	PANTZER

WABCO

AUTOM. LOAD SENSING VALVE
AUTOM. BREMSKRAFTREGLER
CORRECTEUR DE FREINAGE AUTOM.
REGULATORE DI FRENATURA AUTOM.

MASS	SCALE	PRODUCT IDENTIFICATION NO.	DOC. CODE	SHEET
2.1 KG	1:1 2:1	475 714 500 0	605	1/1
SIZE: A 1	T.R.I.: 140	SHAPE CODE		REPLACEMENT FOR 475 714 500 0 OF 86-07-14 (E)

100mm

EXPERT CODE 7 4 2

PRODUCT TYPE

1G09/016/3/04.93

605/553